

Deer Creek Weekly Bulletin

6 /11/2021

Table of Contents

- Upcoming Events
- School Information
- PSO Information
- Community Opportunities

Upcoming Events

Tuesday, June 15

- 5th Grade Promotion - 5:30-7:00pm - 5th Grade Families Only, Please!

Wednesday, June 16

- LAST DAY OF SCHOOL



School Information

5th Grade Promotion/Promoción de Quinto grado

We are excited to announce that we will be hosting a Fifth Grade Promotion for our students on **Tuesday, June 15th from 5:30 – 7:00 pm** in the Deer Creek parking lot. One car per student will be allowed to drive through the parking lot at a given time to wave goodbye to the staff, receive a promotion certificate from their teacher, and a small gift from the PSO. Please make sure to stay in the car during the promotion. Parents and students please arrive at the following times:

5:30 – 6:00 Spencer's Class

6:00 – 6:30 Grigsby's Class
6:30 – 7:00 Vaternick's Class

We will also be collecting iPads, hot spots (if you have one) and library books from the students in Mr. Vaternick's class as you enter the parking lot. Please bring the iPad and charger with you to the promotion. Students will be receiving a new iPad once they get to middle school.

We are excited to see and say good luck to our Fifth Grade students.

5th Grade Students ONLY Please!

Estamos muy emocionados de anunciar que vamos a tener una Promoción de Quinto grado para nuestros estudiantes el **martes, 15 de junio de 5:30 - 7:00 pm** en el estacionamiento de Deer Creek. Se permitirá que un carro por estudiante pase por el estacionamiento en el tiempo dado para despedirse del personal, recibir un Certificado de Promoción de su maestro y un pequeño regalito del PSO. Por favor asegúrese de quedarse en el carro durante la promoción. Padres y estudiantes por favor lleguen a los siguientes horarios:

5:30 – 6:00 clase de Ms. Spencer
6:00 – 6:30 clase de Mr. Grigsby
6:30 – 7:00 clase de Mr. Vaternick

También recogeremos iPads y libros de la biblioteca de los estudiantes de la clase del Mr. Vaternick cuando entren el estacionamiento. Por favor traiga el iPad y cargador con usted a la promoción. Los estudiantes recibirán un nuevo iPad cuando entren a la secundaria.

Estamos emocionados de ver y desear buena suerte a nuestros estudiantes de quinto grado.

Estudiantes de 5to grado SOLAMENTE ¡Por favor!

Are You Moving?

If you are moving over the summer, please make sure that you turn in your iPad, charging cord, hot spot (if you have one) and any library books by Friday, June 18th. Also, please fill out the form below if you haven't already done so.

Deer Creek Families - Are You Moving Form

Dear Parents of K-4th grade students:

As we prepare for our 2021-22 school year, we are trying to get an accurate student count to enable us to plan our classes for next year. Please return **ONLY** if your student **WILL NOT** be returning to Deer Creek next year. Forms should be submitted by Friday, May 28th. Click [here](#)

to get started.

Estimados Padres de los kinders hasta los niños del 4to grado:

Estamos preparando para el próximo año y queremos saber cuantos estudiantes van a regresar en 2021-22. Favor a regrese SOLAMENTE si su estudiante NO regresará a Deer Creek el próximo año. Los formularios deben presentarse antes del viernes 28 de mayo. [Haz clic](#) para comenzar.

TTSD Summer Programs



4 weeks of summer fun!

Limited slots are available!

Enroll by June 18!

The summer enrichment camp is designed for TTSD students in grades K-8

2021-2022 School Year

All TTSD schools will be open 5 days a week and in-person this fall.

TTSD Virtual Academy

Was Comprehensive Distance Learning (CDL) a good fit for your student? The [TTSD Virtual Academy](#) may be a good option.



[Enroll now through ParentVue](#) May 25 to June 30

Check your email for more details and information

Questions can be submitted to: virtualacademy@ttsd.k12.or.us

Online Registration for Fall 2021

Incoming Kindergarten for the 2021-2022 school year :

In order to enroll your child for kindergarten they **MUST be 5 years old on or before September 1, 2021**. Parents will need their child's birth certificate, proof of address (rental agreement/mortgage document, utility bill or property tax statement) and immunization record to complete the enrollment.

Kindergarten Enrollment

New students 1st - 5th Grade

Please click on this link to begin registration: [TTSD Online Registration](#)

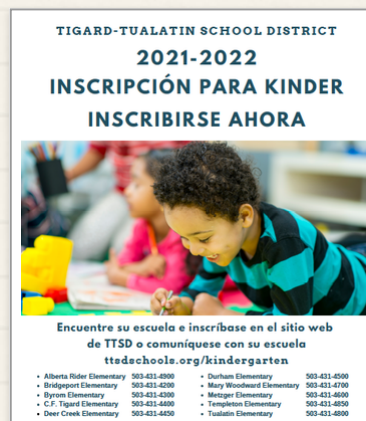
In addition to enrolling online you will also need to complete the form below. Please email the completed forms to deercreekparent@ttsd.k12.or.us.

[Parent Questionnaire Form](#)

[Parent Questionnaire Form - Spanish](#)

[Records Request Form](#)

If you are unable to enroll online please contact the office at (503) 431-4450.



2021-22 Kindergarten Enrollment

2021-22 INSCRIPCIÓN PARA KINDER

TTSD's Free Pre-Kindergarten Programs

TTSD's free Pre-Kindergarten programs are expanding! Enrollment is open to all four-year-olds within the district. Starting fall 2021, PreK classes will be available at:

- Templeton Elementary, in TTSD's *new* Early Learning Center;
- Byrom Elementary, located in the Tiny Timberwolves classroom at Tualatin High School;
- Durham Elementary, located in the Little Tigers classroom at Tigard High School;
- Tualatin Elementary, located inside Tualatin Elementary;
- Metzger Elementary [*Preschool Promise*](#) classroom for three- and four-year-olds. This is a Two-Way Spanish-English Immersion Prek located in Metzger Elementary.

To find out more and start the process, please complete our one-page [Free Preschool Program Interest Form](#). You may:

- email your completed form to preschoolinfo@ttsd.k12.or.us
- text a photo of the form to 971-330-5930
- deliver to your neighborhood Tigard-Tualatin elementary school, or
- mail the form to the Early Learning Coordinator TTSD [6960 SW Sandburg Street Tigard, OR 97223](#)

¡Los programas gratuitos de pre-kinder de TTSD se están expandiendo! La inscripción está abierta a todos los niños de cuatro años del distrito. A partir del otoño de 2021, las clases de PreK estarán disponibles en:

- Templeton Elementary, en el nuevo Centro de Aprendizaje Temprano de TTSD;
- Byrom Elementary, ubicada en el salón de clases Tiny Timberwolves en Tualatin High School;
- Durham Elementary, ubicada en el salón de clases Little Tigers en Tigard High School;
- Tualatin Elementary, ubicada dentro de Tualatin Elementary;
- Metzger Elementary en el salón de clases Preschool Promise para niños de tres y cuatro años. Este es un Prek de inmersión dual español-inglés ubicado en la escuela primaria Metzger.

Para obtener más información y comenzar el proceso, complete nuestro **Formulario de Interés del Programa Preescolar Gratuito** de una página. Puede:

- enviar su formulario completo por correo electrónico a preschoolinfo@ttsd.k12.or.us
- enviar una foto del formulario por mensaje de texto al 971-330-5930
- entregarlo en la escuela primaria Tigard-Tualatin de su vecindario, o
- enviar el formulario al Coordinador de Aprendizaje Temprano de TTSD [6960 SW Sandburg Street Tigard, OR 97223](https://www.ttsd.k12.or.us/6960-SW-Sandburg-Street-Tigard-OR-97223)



Metzger TWI PreK English flyer.pdf



Download
628.1 KB



Free fillable Preschool Program Interest Form v3 2021.pdf



Download
438.8 KB

Attendance

To report your student's absence please call our attendance line, 503-431-4470, or send an email to deercreekparent@ttsd.k12.or.us.

PSO information

PSO Volunteer Opportunities for 2021/22

DEER CREEK PSO

RECRUITING

new volunteers

2021-2022 ACTIVITY COORDINATORS NEEDED!!

Family Night Out - Work with the Book Fair Chair to coordinate events, schedule food trucks, invite the public library, police, TVF&R or other first responders to come to the event, communicate with school staff on event needs and schedule

Art to Remember - Work with teachers to create the art, collect and mail submissions to Art to Remember, count flyers and distribute art to classes.
<https://arttoremember.com/about/>

Fifth Grade Fun Day or Clap Out Event - Plan, organize & execute the Fifth grade send off event. Much of this depends on what regulations are in place next year in our district. Work with the school staff and fifth teachers to ensure TTSD's guidelines are being followed.

Yearbook Co-Chair - Work with our current chair to facilitate picture organization & yearbook sales. Coordinator for this activity will also organize yearbook distribution to classrooms.

Auction Team - Plan & execute the PSO annual auction. This includes coordinating with the an on-line pledge platform, sending out information to parents, & scheduling day of event volunteers to support the event.

Talent Show - Plan & execute our Talent Show. This includes creating flyers, working with families, students and staff and scheduling acts for the performance.

Multicultural Night - Work with teachers and staff to create a new Multicultural Nigh event. Attend meetings with staff as the PSO representative. Duties may include contacting vendors or outside performance groups.

Many of our past chairs have aged out or moved. We need new volunteers to help make our events a success. Please consider helping out. It's an easy way to make new friends and help make positive memories for all our children.



PSO EVENT COORDINATOR FORM

Volunteer Name: _____

Email: _____ Cell Phone: _____

Please circle your event(s) of interest:

Family Night Out

Art to Remember
Auction Team

5 Grade Fun Day
Mulicultural Night

Yearbook
Talent Show

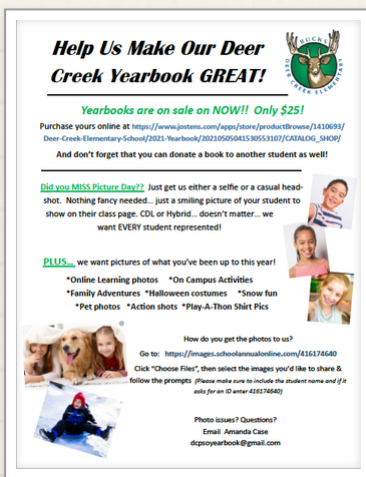
****If you are interested please email dcpsopresident@gmail.com****

QUESTIONS?? We would be happy to answer them! Please email dcpsopresident@gmail.com



PSO Volunteers 2021-22.pdf

[Download](#)
315.1 KB



Yearbooks

Yearbooks are on sale now! Check out the link below to grab a copy for yourself and possibly an extra to donate to a student in need. We also need your help. If you have any pictures of online learning, at school activities, silly pet pictures or other fun photos of our year we would love to have them. We want to make sure every student is represented in our book so please take a look and upload them to:

<https://images.schoolannualonline.com/416174640>. Click

"choose files", select the images you'd like to share and follow the prompts. Please make sure to include the student's name and if it asks for an ID number enter 416174640. Feel free to contact our chair Amanda with any questions at

dcpsoyearbook@gmail.com

Yearbook Sales Link:

https://www.jostens.com/apps/store/productBrowse/1410693/Deer-Creek-Elementary-School/2021-Yearbook/20210505041530553107/CATALOG_SHOP/



Yearbook Flyer v3.pdf

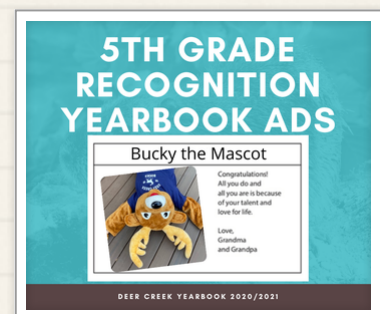


Download

392.8 KB

Fifth Grade Yearbook Ads

Create a fun lasting memory for your fifth grader with a full color personalized recognition ad in this year's yearbook! Simply email dcpsoyearbook@gmail.com a picture and brief message (limit 150 characters) and we will put it together for you. Please note: photos must be appropriate for print. (Please no naked baby pictures, embarrassing images or inappropriate content.) **Deadline: June 16th**



There is no payment required, however, we do have a suggested donation in three levels (Silver \$10, Gold \$20 and Platinum \$30). All donations will be used to cover the cost of yearbooks so we can make sure that every Buck that wants a yearbook gets one. To make your donation or buy a yearbook please go to: <https://www.jostens.com/apps/store/customer/1410693/Deer-Creek-Elementary-School/>

Community Opportunities

Juneteenth Celebration

Annual BSU Barbecue

Join us in celebrating Juneteenth!

Where: Cook Park

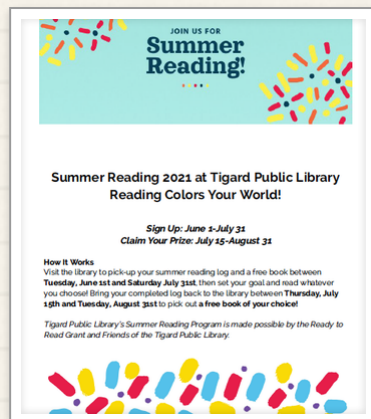
When: June 19th at noon



Here is the RSVP link <http://bit.ly/BSUJuneteenth>

[Juneteenth Information](#)

Tigard Library Summer Reading Program



Tigard Library Summer Reading Program

See the pdf below for details



únete a nosotros para la Lectura de Verano

See the pdf below for details



SRP-Kids-English 2021.pdf



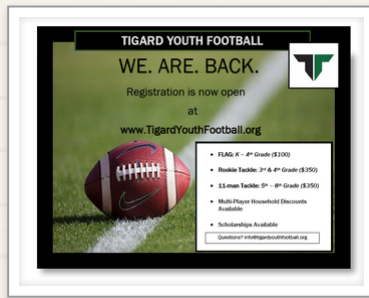
Download
685.3 KB



SRP-Kids-Spanish 2021.pdf

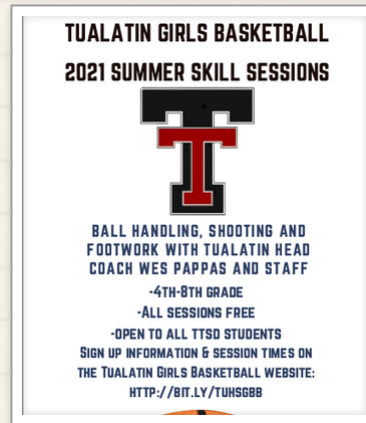


Download
263.2 KB



Tigard Youth Football

See the pdf below for information



Tualatin Summer Skills Sessions

See the pdf below for full details.



TYF Registration Flyer 2021.pdf

[Download](#)
184.4 KB



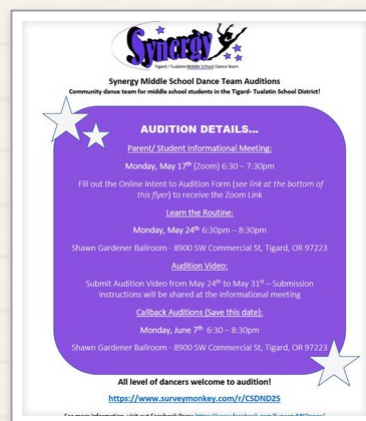
Tualatin Summer Skills Sessions.pdf

[Download](#)
3.3 MB



Mariners Grand Slam Camps

See the PDF below for full details.



Synergy Middle School Dance Team Auditions

See the PDF below for full details.



Fit Learning

See the PDF below for full details



Mariners Camp 21 - Tigard Tualatin SD.pdf

[Download](#)
701.1 KB



Synergy Audition Flyer 2021-2022 (1).pdf

[Download](#)
200.2 KB



TTSD Summer Flyer.pdf

[Download](#)
251.8 KB



Summer Bike Camp

See the PDF below for full details.



Campamento de verano en bicicleta

Consulte el PDF a continuación para obtener todos los detalles.



Club K Summer Camps

See the pdf below for full details.



TIGARD TUALATIN ENGLISH Bike Camp_2021_01.pdf

[Download](#)
189.7 KB



Tigard Tualatin SPANISH Bike Camp_2021_02.pdf

[Download](#)
193.9 KB



Summer Camp Flier.pdf

[Download](#)
1.9 MB

Translating the Deer Creek Bulletin - Traduciendo el Boletín Deer Creek

When you open the weekly bulletin email, click on the bulletin. It will open in a new page. At the top right side there is a button that says "translate." You can choose whichever language you prefer and it will translate the weekly bulletin for you.

Cuando abra el correo electrónico del boletín semanal, haga clic en el boletín. Se abrirá en una nueva página. En la parte superior derecha hay un botón que dice "traducir". Puede elegir el idioma que prefiera y le traducirá el boletín semanal.

Interpretation Services

If you need interpretation services, please call our English Language Learner (ELL) Department at: (503)431-4123 (English)

Si necesita servicios de intérprete, favor de llamar al Departamento de Aprendizaje del Idioma Inglés (ELL) al: (503)431-4123 (Spanish)

Haddii aad u baahantahay adeegga turjumaan, fadlan u wac Qaybta Barashada Luqada Ingrisiga ee Tel: (503)431-4123 (Somali)

(503)431-4123 (Arabic)

Nếu như ông/bà cần dịch vụ thông dịch, xin vui lòng gọi bộ phận English Language Learner (ELL) của chúng tôi tại: (503) 431-4123 (Vietnamese)

若您需要語言翻譯服務，請聯絡我們的英語學習部門(ELL)，電話：(503)431-4123。(Chinese)

Ika pwe ke mochen an emon epwe anisuk non pekin chiaku kose mochen kopwe kokori ei nampa: (503)431-4123 (Chuukese)

Если Вы нуждаетесь в услугах переводчика, тогда, пожалуйста, звоните в наш Отдел для изучающих английский язык (English Language Learner- ELL), по номеру телефона: (503)431-4123 (Russian)

Ñ e kwoj aikuj jibañ ilo ukok, joij im call etok wopij in an kajin Iñ lij ak English Language Learner (ELL) ilo: 503-431-4123 (Marshallese)

통역 서비스가 필요하시면 저희의 영어 언어 학습(ELL) 부서로 전화주십시오: (503)431-4123 (Korean)



Flyer for Parents in 10 languages for interpretation services
(1).pdf

[Download](#)
1.1 MB



Deer Creek Elementary



Facebook



@DeerCreek_Elem



16155 Southwest 131st Avenu...



deercreekparent@ttsd.k12.or.us



(503) 431-4450



ttsdschools.org/deercreek